

ВИХОДИТЬ в ЧЕРНІВЦЯХ
що середи, п'ятниці і неділі,
з тижневим додатком
„РУСКА РАДА“.

Редакція, адміністр. і експедиція
при улиці Петровича ч. 2.

Рукописи звертає ся лише на поперед-
че застережене. — Рекламациі неопе-
чатані відплати від оплати поштової.

БУКОВИНА

ПЕРЕДПЛАТА на „БУКОВИНУ“

разом з „Рускою Радою“:

на цілий рік	20 К. — с.
„ пів року	10 „ — „
„ чверть року	5 „ — „
„ місяць	1 „ 70 „

Поодинокое число „Буковини“ 16 сотиків.

Передплата і належитість за інсерата
платні в Чернівцях.

Політична ситуація на Буковині.

(Промова посла Николая Василька виго-
лошена в бюджетовій дебаті на соймовій
засіданні із д. 4. листопада 1904).

Висока палато! Речники пооди-
ноких клубів, які належать до на-
шого Союзу, порушили в нинішній
дебаті чимало інтересних справ; я
вказую в тім згляді головню на ви-
води поважаного товариша Лянд-
вера. Наш Союз стягнув би однак
на себе непростимий гріх недбал-
ства, наколи-б при кінці сеї сесії,
в котрій він, як більшість прово-
див в отсій палаті, не вихіднував
генеральної дебати над бюджетом
для політичних виводів, котрі опи-
раючись о минувшину мали-б роз-
яснити теперішню і будущу полі-
тичну ситуацію в краю.

Яку спадщину переняли „Вільно-
думні“?

По безпримірній виборчій бо-
ротьбі вступили ми до сеї палати,
перенимаючи на себе передовсім
сеї обов'язок, щоби служити нашим
виборцям, а тим самим і цілому
краєви через поладжене річевих
залежностей, які полишила поверх
п'ядесятилітня адміністрація сего
краю у всіх областях краєвого за-
конодавства. А крім сего зобов'я-
зали ся ми приноровити краєвий
бюджет, який полишено в такім
лихім стані, до новітших вимог а
рівночасно удержати в ній рівно-
вагу. Отже наші попередни-
ки полишили нам річеві
довги супроти слуханих
домагань населення, а до
того ще й пасивний бюджет!

Тим то ваш закид, мої панове
з меншости, що заступаєте обі-
курті більшій посілости, пеначе
нас треба скартати за те, що за-
тягаємо незаплатений довг — є
зовсім неоправданий.

Ми дуже радо заслонили-б гріхи
минувшини, гріхи з тих часів, коли
ви ще в тій палаті становили біль-
шість не тільки серпанком, але на-
віть килимом (в палаті сьміх), аби
цілковито усунути докори, які мо-
гли-б ми з нашої сторони піднести.
На жаль ви спонукуєте нас у від-
повідь на вашу догану, навести ту
обставину, що ваш виділ кра-
євий, той виділ краєвий, в яким
ви мали більшість, передає нам
преліментар, який сегодня має засту-
пати наш голова, як референт ко-
місії фінансової. (Дуже слушно).

Меньшість, яка помимо того, що
в отсій палаті довгі роки погувала
майже необмежно, полишила нам
тільки лихі спомини та личні, за-
взяті межусобиці, що передала
нам сповнене найконечніших до-
магань населення, не удержуючи на-
віть рівноваги в краєвм господар-
стві, не поступила собі як слід, ко-
ли силує нас через свого нинішнього
речника д-ра Волчинського до того,
що мусимо піднести той килим,

яким ми радо хотіли-б заслонити
минувшину.

Ріжниця між господаркою давньої
а теперішньої більшости.

Вже мій приятель і товариш
др. Штравхер запримітив цілком
справедливо, що догана, яку ви
нам робите, припадає вам самим.
Я ще тільки додаю те, що між без-
цільною фінансовою господаркою
яку ви вели, будучи соймовою
більшостию а між нами, які ту
господарку переняли, є та очевидна
ріжниця, що ми предложили вам
недавно фінансовий проект, який
ви одобрили, з якого буде хосен
сего не тільки той, що він удер-
жить рівновагу, отже уморить та-
кож задуманий, непокритий довг,
але приспорить ще средства, щоби
заспокоїти усі конечні потреби, які
лежать в інтересі потреби, які ле-
жать в інтересі населення. А ви не
числячись з потребами краю, нако-
пичили довги і зовсім не думали
про їх покриття!

Ваше домагане, щоби ми, бу-
дучи в повній свідомості того, що
знайшли средства на поладу над-
шарпаних в давнину краєвих фін-
ансів, місто затиати непокритий
довг, згодили ся на предложене ва-
шого виділу краєвого, аби підви-
шити додатки о 22 проц. не трак-
тує поважно хіба й самі. Ви ж
знаєте, що ми добрі агі-
татори для нашої партії,
а не для вашої! (Дуже добре!
Веселість).

Санація краєвих фінансів.

Мої панове! Ми дуже добре
знаємо, що ми вправді ухвалили
фінансовий проект, однак він ще
не одержав згоди високого прави-
тельства, ані Найвисшої санкції.
Від обох сторін ми залежні. Але
ціли, для сповнення яких ми жада-
ємо зреалізованя сего фінансового
проекту, є так переконуючі для
правительства аж до найвисших
щелів, що або згодять ся на наше
предложене, або вкажуть на якісь
інші средства і способи, як би по-
мочи сему так занедбалому цен-
тральним правительством краєви.

В тій надії, котру кождий па-
тріот певно має, а ми Буковинці
народ патріотичний, рішили ми ся
зятигнути непокритий довг. Нако-
ли-б сеї надії до слідуоючої соймо-
вої сесії не сповнено, тоді, мої па-
нові, ми, члени „Вільнодумного Со-
юзу“ будучи на стільки мужами
волі, переконання і свідомими на-
ших обов'язків, які маємо супроти
наших виборців, що дамо на-
лежну відповідь тим чини-
никам, які не вдоволяють
слуханих жадань населе-
ня. (Признання).

Се най буде сказане для вти-
хомирення високоповажаних паців
з меншости, яким ми впрочім сего-
дня, коли вже зближає ся кінець
сеї соймової сесії, не можемо від-
казати нашої похвали за їх обек-

тивне осуджуване наших стремлінь.
Се впрочім висловив я нині вже в
дискусії над виборчою реформою.
(Признання).

А тепер позволю собі сказати
про сучасну й будущу політику.

„Вільнодумний Союз“.

Мої панове! Нераз доводить ся
вам чути з боку ворожих нам еле-
ментів, що „Вільнодумний Союз“, се
припадковий вислід хвилевих відно-
син, отсе тверджене хоч як раз опро-
кинути: У „Вільнодумнім Союзі“
засідають Румуни — на перше місце
кладу їх в чемности а не ізза чис-
ла населення, Русини, Жиди і Нім-
ці. Кождий, хто лиш мимоходом
познакомив ся з історією румунь-
ского народу і їхнього молдавского
і волоского князівства, признаєть,
що се історія боротьби за свободу.

(Пос. Оркул кличе: За демокра-
тичний устрій державний!) А ко-
ли Румуни основували свою само-
стійну державу, то оснували собі
конституційну державу із ділчим
президентом республіки. А Русини?

Вся їхня історія оснуйте ся на
безпереривній борбі за волю і про-
світлу. І нині живучи під твердою
царскою кормилою, під владою кну-
та віддають вони цілими цуртами
найліпшіх своїх синів, сам вицвіті
своїх інтелігенцій до російского
Гадесу — на Сибір як мушкетерів за
просвітлу, за свободний розвиток!

А хтож там під тим панованем те-
рору є їх союзником? Се Жиди.
Чи ж ми можемо отже дивуватись,
що Русини і Жиди під крилами
австрійского законодавства, послід-
ні, ідучи певно за своєю історич-
ною жадобою свободи, разом полу-
чили ся, щоби спільними силами по-
ліпшити свою долю на принципах
справдішного вільнодумства? А
Німці? Своє право естования осно-
вують они на тім, що принесли
нам культуру; культура і поступ —
се дві річі від себе невідлучні, і
для того мусять також усі Німці,
котрі є справдішними Буковинцями,
в повній згодитись на нашу про-
граму. Для тих Німців, які инакше
думають, стоять завжди на остіж
брами нашого демократичного краю,
щоби они тамтуди повернули, звід-
ки непростені прибули і де росте
бурян нетерпимости і клерикалізму.
(Веселість, живі признання).

(Далі буде).

Комерс в честь руских послів.

На вість, що руска громада заду-
мує урядити в честь руских послів, ве-
личавий комерс, збрало ся в просторій
сали готелю „Централь“ звиш 400 мі-
сцевих і провінціоанальних гостей, так
що много з них мусіло весь час пере-
стояти, не знайшовши для себе місця.
З руских послів явили ся усі.

Поважний настрій, численні про-
мови і та щирість рускої громади, при
тім небувала скількигь гостей, усе те
зложило ся, що комерс випав величаво.
Проводар збору, надрадник Ясе-
нидкий отворив комерс привітною
промовою і подав історію буковинської

Руси за послідних 30 літ, за який час
могла витворитись нинішня, доволі чи-
сленна громада рускої інтелігенції.

Проф. др. Маковей представив
історію „Рускої Бесіди“ і зобразив
увесь той „процес висення“, заким на-
ступив час справдішної роботи, а той
час реальної праці датуєть ся від р.
1874-ого. Перший, що взяв ся до праці
се віце-маршалок проф. др. Смоль-Стоц-
кий, який нічого не жахав ся, щоби спов-
нити свій патріотичний обов'язок. Бесід-
ник висчислив дальше великі заслуги д-ра
Стоцкого, сего „галичкого вибранця“,
котрий вповні справдив ту програму,
яка була оголошена в „Буквині“ в
1895 р. про наше становище і працю
для рідного народу.

Зворушений подякував др. Стоц-
кий в довгий промові, в котрій тільки
було ширости і любови до свого народу,
як рідко коли можна від кого почути.

„Коли ми вступили так значно на-
перед“ промовив др. Стоцкий „що збуд-
жаємо зависть у наших ворогів, то ста-
ло ся се після довголітньої праці. Дуже
тяжко приходилось лущити громаду в
одну цілість. Межи нами нема вже те-
пер ніяких роздорів, нас лущить тепер
одна родина. Доки ми бороли ся слова-
ми, доки вели спір о дрібні річі, доки
з нами ніхто не числив ся і ми нічого
не здобули. А як ми взяли ся до праці,
тоді пішла та праця спільними силами
і ми здобули успіхи. А кождоразовий
успіх загірав нас до дальшої праці
для рідного народу“.

Бесідник завізав до дальшої не-
випущої праці, щоби ми могли стати на
рівні з иншими культурними народами.
„Із опії правительства наша політика
вивязала ся. Численні реформи, одвітні
новітшим вимогам, отвірають широке
поле для народних мас, котрим ми від-
дали в руки власть краю. Ми свято ві-
римо в животність нашого народу, і не
сумніваємось, що він здобуде для себе
ще більші права. Тепер прийшов час,
щоби широкі народні маси висказали
свою волю і перевели єї в діло. Я як
ветеран в рускій громаді, прошу Вас,
щоби ви сьміло вели нарід до бою, що-
би ви зважаючи на тактичні сили на-
мятали на те, що лише успіх додає ох-
ти до дальшої праці“.

Бесідник, нагороджений грімкими
оплесками і окликами „Славно!“ виіс
свій тост на руску інтелігенцію.

Відтак промовив інспектор Попо-
вич і підніс великі заслуги Николая
Василька. Хоч син ділчівчий, вихова-
ний в аристократичнім закладі став по-
сол Василько щирим заступником мужи-
ків. Його дипломатична здібність, його
всесторонне знане, незломний характер
і любов до руского народу заслугоють
на пошану і признане.

„Се не ділч“ промовив інспектор
Попович „але аристократ по думці, се
не шляхтич, а шляхотний чоловік, який
має ясну голову, золоте серце і жезізню
волю перевести в діло те, що хосенне
для народа“. Заслугою посла Василька
є тепер також згода, яка запауувала
між Русинами, „коли ми вже не спори-
мо о азбуку, а взяли ся до реальної
праці“. Бесідник визнає, щоби в доказ
заслуг посла Василька, вималювано
громадянським коштом его образ і окра-
шено ним стіни „Народного Дому“, на
що збори з одушевленем і одноголосно
згодили ся.

Посол Василько подякував сер-
дечно за промову. Він не може припи-
сати виключно собі і руским послам за-
слуги, які підношено, але в тім важнім
ділі причинила ся чи не більше сама
руска громада, „Народний Дім“ wraz із
заслуженим надрадником Ясеницким, а не
меньше також учительство wraz із своїм
знаменитим інспектором Поповичем на
чолі і академічна молодіж, яка відзначила

Фересегули пали в корямі в часі служби Воєної жандармерії Пушка і Соха з При-
михила Руха
Дня 25/9 1904 на самий храм у
Фересегули пали в корямі в часі служби
Воєної жандармерії Пушка і Соха з При-
михила Руха
Дня 25/9 1904 на самий храм у
Фересегули пали в корямі в часі служби
Воєної жандармерії Пушка і Соха з При-
михила Руха

чука і его заступника Андрія Тимочка. — Коли вийти виходив з коршми, побачив ленту на Івані Дутчаку кошовім з Коватина (на Буковині) і моргнув на жандарма Пушку. Сей в асистенті другого п'яного жандарма Сохи здоймив з Івана Дутчака ленту. Оба жандарми були поза службою. Сьвідки: Барвара Татянюк з Довгополя і Варвара Козлан з Ферескулі і Олекса Дроняк і Дмитро з Голов.

По храмі пішли знов оба ті жандарми до шинку Сімхи Маєра в Ферескулі і піли тут в товаристві Гафії Гордієвичевої, жінки Михайла, і Софії Драбчук, жінки Николая. Около години 11. вночі поутікали обі ті любаски. Жандарм Пушка пустив ся за ними та не дігнавши стрітив Панасія Виліча вел Грищука з жінкою і хотів у него жінку відбити. „Ти який-такій! Ти звідки йдеш? То моя жінка йде з тобою! (Пушка нежонатий) — крикнув жандарм. — „Пане! — сказав Гуцул — то жінка моя а не твоя!“ На се добув Пушка шабл і став Панасія Виліча бити плаком так, що ледви живого пустив. По тій авантурі пішов жандарм Пушка і став бити у вікна Дмитра Кішляка з Ферескулі. П'яний не міг трапити до хати своєї любаски Софії Драбчук, котра в сусідстві мешкає. У Дмитра Кішляка був в гостях Василь Сливчук, син Стефана, і він чомо жандарма сего запитав, чого він хоче. Жандарм Пушка у відповідь добув шабл і став бити нею Сливчука. На крик Сливчука вибіг з хати Іван Кішляк син Онуфрія, Дмитро Кішляк і Василь Кішляк Івачкові і стали опам'ятувати жандарма, щоб не збивав невинного чоловіка. „Я его мушу убити!“ кричав мов скажений жандарм Пушка і нагнав ся до грудий Василя Сливчука шаблею, перетяв сорочку і скалічив груди. Гуцули тримали жандарма і не дали губити невинного чоловіка. Жандарм Пушка утік і став шукати свого приятеля Соху, здаєсь до помочи.

Іншим разом той Броніслав Пушка будучи в службі повернув до шинку Янчула Шера в Яблониці, казав собі дати окрему комнату, запровадив туди Гуцулку, а коли один Гуцул зазірав у вікно, Пушка вийшов і набив его. Сьвідки: Сенька Лєгіштан жена Николая, Іля Федірчик Юри, Петро Рубанек Михайла і Олекса Моканюк, всі з Яблониці. — Дня 16. червня 1904. унів ся жандарм Броніслав Пушка разом з другими жандармами, а відтак ідучи библи сь дорогою. Сьвідки: Мария Палениця жінка Дмитра, Настя Лєгіштан жінка Дмитра і Юрій Малишук всі з Яблониці. — В жарті 1904 була Мария Роман, жінка Юрія з Яблониці, власне недавно по породі. Броніслав Пушка йдучи в службі прийшов до неї до дому, виводік до сінний і там знасилував її. Сьвідки: Ігнат Комаха, Лєсь Мозаняк, Юрій Комаха і Семен Федірчик Юри з Яблониці.

В маю 1904 найшов на Дмитра Малищука жандарм Пушка в товаристві вийти і поліцай Танасія Дронка з Яблониці. Жандарм домагав ся від Малищука ленти, а коли сей не хотів послухати, змусив его до віддання ленти грозями, що буде его вести скованого до Коломиї до криміналу на его кошт. Тогож місяця подирав жандарм Пушка, що йшов з вийтом, Козьму Палиницю і завернув его до хати з домаганням віддання ленти. Коли Палиниця збороняв се зробити, сказав жандарм, що потрафить его змусити до сего, бо має на то ланцюшки й гвєр і став бушувати по цілій хаті, так що Палиниця змушений був віддати ленту. Від Палиниці пішли до хати Миколи Лєгіштана в Яблониці і там стали кричати так, що жінка Миколи мусіла аж відхорувати зі страху. Забрали тут також ленту. Сьвідок: Сенька Лєгіштан з Яблониці. Дальше пішли всі до Олекси Федірчука в Яблониці і там перебушували цілу хату, взяли ленту і поперестрашували криком жінку й дитя Федірчука. Сьвідок: Анна Федірчук жінка Олекси. З початком червня прийшов жандарм Пушка з вийтом до Василя Палиниці, однак не застали его дома. Жінці казали отворити комору. Підчас коли она шукала ключа, гримали они в двері від комори, мало аж не розломали. Аж як жінка найшла ключ і отворила їм, вийшли оба до комори і стали тут розкидати шукаючи ленти. Сим нападом перестрашила ся жінка так, що кілька ночий опісля схилювала ся зі сну мов несамовита. Сьвідок: Ев-

довія Палиниця з Яблониці. Тогож дня запровадив вийт і жандарм Пушка Дмитра Балицького з Яблониці до хати і змусили его віддати ленту. Дмитро Балицький зі страху розхорував ся. Сьвідки: Анна Бисняк і Танасій Палиниця з Яблониці.

Дня 27. вересня 1904 горіла коршма в Яблониці. Гринівські жандарми Пушка і другі тручали січовиків зайнятих ратованем, у огонь, аби людей відстрашити від „Січи“. Сьвідки: Юрій Федірчик Петра, Петро Федірчик Власія і Олекса Моканюк Власія, всі з Яблониці.

Дня 24. вересня прийшов жандарм Панчик з Жаба в товаристві одного поліцай і пубержника акційного товариства до Николая Гінсецького в Жабо і казав, щоб признав ся, де подів крадене дерево акційного товариства. Сей чоловік не міг того зробити, бо і справді дерева не крав. Тоді жандарм повів его за хату і став его тут так сильно бити по лицю, що той мусів се дві неділі відлежати. Сьвідки: Анна Гінсецька жінка Николая в Жабо.

Жандарм Гриняк з Устерік казав на почті в Устеріках: „Trzeba wyrzucić polowę Rusinów, to w ten czas będzie dobrze“. Се говорив зі злости на „Січу“. Сьвідки: Станислава Вісьневська з Устерік, Урбановський пубержник з Устерік, Шміль Кравтгамер з Устерік і Лєсь Кречуняк зі Стебного.

(Далі буде).

Відповіді краєв. президента на інтерпеляції.

(Дальше).

У відповіді на інтерпеляцію посла Пігуляка і товаришів, звернену до мене на засіданні з дня 21. жовтня 1904 р. (гл. „Буковина“ ч. 121) в справі непошанованя язикових прав і національних почувань руского народу, якого допустили ся функціонари ц. к. заряду державних залізниць, маю честь на основі інформацій із ц. к. дирекції руху подати до відомости отсе:

Ц. к. дирекція руху припоручила урядникови річево розслідити сю квестію на місци а вислід сего слідства, поминувши переслухане одного зі сьвідків, який тепер перебуває на відпустці в Італії, ось такий, наколи-б переслухане неприсутного сьвідка, яке ще має відбутися, не виказало иньшого результату: Начальник залізничної станції в Лужанах, ад'юнкт Зигмунд Фрілінг не виразив ся так, як се ему після згаданої інтерпеляції вложили в уста урядник залізничного руху асистент Макарий Тотескул і ад'юнкт Михайло Кравчук. Сі его вискази, які мнимо мали-б дотичити руских товариств „Січ“, не відносили ся до згаданих товариств. Сего не могло potwierдити також переслухане сьвідків (поминувши неприсутного Гомовського), котрих поставили в тій справі згадані урядники руху, які і дальше оставали при своїх твердженнях. Наколи-б однак переслухане Гомовського, яке ще має ступити на подтвердило зі знання згаданих урядників руху, тоді дирекція залізничного руху не залишить, потягнути ад'юнкта Фрілінга до як найстрогійшої відвічальности.

Що дотичить ся дальшого висказу ад'юнкта Фрілінга, коли звернено его увагу на стовпи ліхтарень, які означають напрям їзди тільки в мові німецькій і румунській, але не в рускій, то після зарядженого слідства відповів він на те „Що-ж я могу поради“ а не „Нічого не шкодить!“

Рівнож оказалось не цілком згі-

дне з правдою, будь-то-би начальник станції Фрілінг приказав телеграфістови Аксентовичеві, щоби слідив за асистентом Тотескулом, о скільки він сповняє як слід свої обовязки, як рівнож і той его пізнійший висказ, який наведений в інтерпеляції.

Ад'юнкт Фрілінг після згідних зізнань переслуханих осіб мав тільки в жарті (! Р.) запитати згаданого телеграфіста, чи він також „Jung-ruthene“ з огляду на его обявлений інтерес до соймових виборів.

Натомість правдивим є донесене про портiera станції залізничної в Лужанах Івана Скібу. Він вказав одному членови тов. „Січ“ на Росію, коли упінув его по польски, щоби постунив в зад, а сей зажадав від него упінення в рускій мові. Однак ніхто з наведених сьвідків не potwierдив, будь-то-би портier Скіба допустив ся тої лайки, що наведена в інтерпеляції.

В виду сего перебігу справи потягне дирекція жел. руху безпроводочно портiera Скібу за его нечемний висказ до строгої одвічальности. Також що дотичить ся ад'юнкта Фрілінга видасть дирекція відповідне розпоряджене, розуміє ся у відповідній до того дорозі, о скільки пізнійше слідство виказало-б вину Фрілінга, щоби запобігти тому, аби такі случаи на будуче більше не повторювали ся.

(д. б.)

Політичний перегляд.

Із галицького сойму.

Засідання галицького сойму покінчили ся в суботу. На порядку деннім послідного засідання була між иньшим справа субвенції на будову руского театру. По замкненню сесії подякували рускі послы естами д-ра Олесницького маршалкови гр. Баденському за его прихильне становище супроти Русинів.

Вибори в Італії.

В 77 округах відбували ся передвчєра стислійші вибори до італійського парламенту. До півночи звінений був вислід із 73 стислійших виборів. Загалом вибрано 45 кандидатів міністерияльних, 12 конституційної опозиції, 6 радикалів, 6 соціялістів, 6 републиканів. Загалом отже побідили кандидати правительственні, до чого не мало причинило ся і те, що у виборах взяло уділ також католицке духовенство, яке зірвало із дотеперішньої абстиненцією.

НОВИНКИ.

Чернівці, 15. листопада 1904.

Краєвий президент др. Бляй-лебен прибувши 13. с. м. до Відня здавав президентови міністрів дрови Керберови основний звіт про перебіг соймової сесії. В тій самій цілі удав ся др. Бляйлебен до Будапешту, де був прийнятий на авдієнції у цєсаря. В середу вертає др. Бляйлебен до Чернівців.

Доновнюючі вибори до ради громадської. Вчєра, т. е. 14. с. м., відбули ся доновнюючі вибори до ради громадської з другого виборчого кола. З 1123 управнених до голосованя голосувало 453-ох. Абсолютна більшість виносить про те 227 голосів. Єї дістали: др. Константин К л и м., (411 голосів), совітник суду краєвого Йосиф Крістель (444 гол.), правит. сов. др. Райс (443 гол.), проф. унів. др. Скедль (441 гол.), сов. Тельман (436 гол.), надісп. Адольф Гайнріх (435

гол.), секр. унів. др. Норет (433 гол.), проф. др. Вендер (427 гол.), цєс. совітн. Розенцвайг (424 гол.), і дир. судов. канцелярий Адольф Веґнер (397 гол.). Всі вибрані на час чотиролітний. В меншости остали дир. Каміньскій із 80 голосами а Кунцельман із 21. При тій нагоді не завадить згадати що із сего самого кола голосувало 1899. р. 870 управнених 351, 1902. р. на 1060 управнених 464 а тепер на 1123 голосувало 453, себто оживлене при виборах було сего року слабше чим попереднім разом. Проте сьвідчить і те, що 320 карток віддано без ніяких счеркувань.

Пос. Ник. Василько виїхав до Відня.

Не даймо ся іґнорувати! В суботу дня 19. с. м. устроєне учительство радовецького повіту прощальне свято з нагоди перенесення повітового інспектора п. Маєрана в стан супочинку. Та довідуємо ся на жаль, що вибраний в сій справі приготавлиючий комітет показав своїм поступованем, що вміє руску мову а тимто й Русинів учителів іґнорувати. По думці сего комітету є в сім повіті рускі учителі лиш на то, аби їх при таких нагодах потягати до видаєтків, а не уважляючи їх національних прав. Зневажено руску мову і руских учителів тим, що 1.) в приготовленім альбумі написані присвяти на заголовнім листку лиш по німецьки і по польски; 2.) розіслано на єї сходи лиш волоскі і німецькі запрошеня, а 3.) між пієнями, котрі мають бути відспівані підчас згаданого свята, знаходять ся лиш волоскі і німецькі. Та ми надіємо ся, що із вище наведених причин рускі учителі не возьмуть участи в сім святі і покажуть тим, що не позволять на таку зневагу рускої мови. — *Насучавський Русин.*

Русин адвокат в Снятині. Із днем 1. листопада отворив свою канцелярию в Снятині др. Андроник Могилянський, адвокат і посол на сойм краєвий, що перше адвокатував в Рогатині.

Просьвітна організація. В неділю дня 20. листопада відуть делегати черновецької „Рускої Бесіди“ до Вашківців, щоб по зборах станівської філії „Рускої Школи“ обговорити справу просьвітної організації в тамошнім окрузі. На сю нараду зволить явити ся не лиш доволічна інтеліґенція але також і селянські делегати доволічних читалень „Рускої Бесіди“ і „Січій“.

У Кіцмани славним мієт „Січ“ збереть ся не на раду У Кіцмани „Січ“ згуртує Бравую гуляк громаду. Ох! згадайтеж про молодців То гуляк буде завзята У Кіцмань лиш йдєте та на Вечерниці — всі дівчата!

Вп. Гостям на вечерниці в Вашківцях н. Ч. подає комітет до відомости, що заїжджати можна до гостинної кімнати в касиновім будинку, яка призначена для чужосторонних гостей і, буде цілий день 20 ого с. м. для них отвором стояти.

Календар „Рускої Бесіди“ на рік 1905 вже розсилає ся членам сего товариства, але лише тим, що уплатили членську вкладку 2 кор. на біжучий рік. Просимо отже довжників, як найскорше заплатити вкладку на руки касиєра товариства проф. Анто́на Кліма. — *Тов. „Руска Бесіда“.*

Із Кіцманя. В суботу, дня 19. с. м. о годині 5-ій відбудуть ся в комнатах руских товариств надзвичайні загальні збори товариства „Руска бурса в Кіцмани“. П. Т. члени зволить з уваги на важність біжучих справ прибути в великім числі. — *Виділі.*

„Руска селянська бурса“. На бурсу жертвували: Вп. п. сов. суду посол Калитовський 12 кор. і вступив в спомогаючі члени бурси з місячним датком 2 кор., п. антикар Ступницький 2 кор. і вступив в члени з місячним датком 1 кор. Дальші жертви наспіли від п. надуч. Зугавича з Заставної 1 кор., надуч. Бупури 1 кор., п. Ілї Ілюка половину збірки з Каменки при отвореню „Січи“ 2 кор., п. офіц. Черського 50 сот., п. учит. Корнелика 50 сот., п. уч. Маґас 50 сот., п. учит. Топущак з Кучурова вел. 1 кор., від Вп. п-ї Кордубової яко останок попередної збірки 1 кор. 50 сот. Сердечне Спасибіє. — *П. Клім.*

Склад товарів Б. Бальтінестра молодшого

Чернівці, улица Головна-Енценберга ч. 3.

Отсим подає до відомости що вже надійшли артикули осенні.

Обув. Склад п. к. Гудиярської фабрики Найбільший вибір різномірної обуви для Goreall, з телячої сатинової шкіри і турнована. Все з найліпшої сорти.



обуви Ф. А. Поцера як також Чапека, панів, пань, і дитий. Черевки з Chevreaux, т. и. Черевки до ношеня дома і до турнована. Все з найліпшої сорти.

Товари футряні. Найбільший вибір дамських боа, як також великого рода зарукавків. Пасаждна повість. Шапки для хлопців, перекі кучми і иньші еуконні шапки.

Товари зимові і вовняні. Правдиве Єгеровске і Д-ра Лямана біле, рукавички, огрівачі, пухлів і кофін, огрівачі стін, паньчохи правдиві вовняні, хусточки, онучі, чепці і т. и. для пань, панів, дівчат і дитий.

Конфекция блюзок Гольфа і камізелок для пань, панів, дитий, дівчат, до того жакети і чепці.

Склад дамських і мужеских американських черевиків незрівняної якости виробу Гаттаваї Зоуле і Гарінгтона в Бостоні.

Капелюхи. Самостійна продаж капелюхів з ц. к. надвірних фабрик капелюхів в Грану Борсоліна в Александриі. Найліпших і найдешевших фабрикатів з фільту, льодену, пліну і т. п. в різних фасонах. Циліндри і клики після найновішої моди



люхів з ц. к. надвірних фабрик капелюхів в Грану Борсоліна в Александриі. Найліпших і найдешевших фабрикатів з фільту, льодену, пліну і т. п. в різних фасонах. Циліндри і клики після найновішої моди

Шапки найновішого фасону для пань, панів, дівчат, хлопців і дитий.

Краватки і біле після найновішої англійської моди. Сорочки мужескі, білі і в різних красках найліпшого рода, модні ковнярики, маншети і хусточки до носа.

Артикули до польованя. Револьвери, рушниці найрізномірної конструкції і амуніція. Кальоші і черевки до снігу найліпших виробів.

Артикули до подорожи, ташки з замочками або без них, валізи, пуделка на капелюхи, плади, мішочки на біле, парасолі, кошики на пачине, нецесарія, коци і т. и. шкіряні товари.

AUSTRO-AMERICANA.

Австрійське сполучене акційне корабельно-перевозове тов. в Трієсті.



Правдивий пасажирський оборот до Америки через Трієст-Нью-Йорк.



Генеральна АГЕНЦІЯ для ГАЛИЧНИНИ і БУКОВИНИ:

Гольдлюст і Спілка

Чернівці, ул. Палати краєвої 6.

Для провінцій приймає ся агентів.

44 (8—10 с. н.)

Адвокат

43 (10—10)

Др. ТЕОДОТ ГАЛІП

відкрив і провадить

АДВОКАТСКУ КАНЦЕЛЯРІЮ

в Чернівцях, ул. божниця (Tempelgasse) 8.



Юліяна Майнля

мішанки палених кав, для знатоків,

найліпші

Філія в ЧЕРНІВЦЯХ

ул. Ратушева ч. 17.

50 (4—10) с.



Вже вийшов багато ілюстрований

Календар „Рускої Бесіди“

на рік 1905

і можна его набути в друкарні „Рускої Ради“ по 60 сотиків, а з пересилкою 70 сотиків.

При більшим закупні відповідний есуст.



Оповістка.

Отсим маємо честь повідомити Вп. П. Т. Публику, що отворили ми в Ринку під ч. 5 в готелю під „Чорним Орлом“

МАГАЗИН ОДЯГІВ

для панів дам і дитий.

Маючи, поперх 20 літню практику в тім заводі — свого часу оба zatrudнені у загально знаної фірми Якова Гольда, — маємо надію що Вп. П. Т. Публика як передше фірму Якова Гольда, так і нашу ново отворену буде посіщати, а дякуючи вже з гори за довіре, заневняємо, що в кождім згляді вдоволимо Вп. П. Т. Публику і пишемо си

з гл. поважанем

Тайтлер і Штернберг

магазин одягів.

СТАЛІ ЦІНИ

НАЙДЕШЕВШІ!!

30 (24—25)



Перша буковинська

спеціальна робітня обуви і ортопедичне заведе

ІВАНА ДІКА

абсолютента майстерского курсу ц. к. технологічного ремесельного музею у Відні, і записаного судового знатока

поруцає

ВЕЛИКИЙ СКЛАД ОБУВИ

найновішого крою для пань, панів і дитий.

Замовленя виготовляеть ся сейчас з заграничних шкір.

При замовленях з провінції пожадне, аби прислати вужитий черевик на міру.

Чернівці

ул. Руска II, а Філія ул. Ратушева 17. (під „золотою Грушкою“).

7 (—)

Друкарня товариства „Рускої Ради“

має на складі

„КОНТРАКТ КУПНА І ПРОДАЖИ“

в рускім язичі.

Оден аркуш коштує 3 сотики.

Кождий курець, повинен жадати руских паперців цигаретових **„Козак“, „Кобзар“, „Гуцул“.**

Трубки цигаретові:

„Козак“, „Федькович“.

всюди до набути!

Видає товариство „Руска Рада“ в Чернівцях.

З друкарні товариства „Рускої Ради“ в Чернівцях під зарядом Івана Захарка.

За редакцію відповідає Іван Захарко.

53 (3—26)